

東華

通訊 TUNG WAH NEWS

總機 General Hotline : 2859 7500
編輯室電話 Editorial Hotline : 2859 7860
網頁 Website : www.tungwah.org.hk 捐款熱線 Donation Hotline : 1878 333
地址 Address : 香港上環普仁街十二號 12 Po Yan Street, Sheung Wan, Hong Kong
出版 Publisher : 東華三院企業傳訊處 TWGHs Corporate Communications Branch

ECONOMY
優惠級



東華三院
Tung Wah Group of Hospitals

丁酉年及戊戌年董事局交代就職典禮及聯歡晚宴

東華三院丁酉年及戊戌年董事局交代就職典禮於4月3日在東華醫院李兆忠紀念大樓地下禮堂舉行，邀得民政事務局長劉江華太平紳士任主禮嘉賓及主持監督儀式。戊戌年董事局隨後正式就職，肩負起管理東華三院院務及發展善業的重任。

東華三院戊戌年主席王賢誌先生在典禮中闡述東華三院來年的服務發展大計，表示董事局為堅守及發揚本院的使命和承諾，已聯同管理層制定機構未來5年的發展策略，以推動服務的持續發展，為市民提供更全面的照顧。王主席衷心盼望政府及市民繼續支持東華三院，弘揚大愛，為香港創造更美好的未來。民政事務局長劉江華太平紳士當日亦頒發獎狀予丁酉年董事局成員及顧問，感謝他們在過去一年所作的努力和貢獻。

就職典禮後，本院當晚假香港嘉里酒店舉行聯歡晚宴，讓兩屆董事局成員與其親友及嘉賓一起歡度愉快的晚上，亦很榮幸獲民政事務局長劉江華太平紳士、教育局局長楊潤雄太平紳士、東華三院歷屆主席及總理和各界名人賢達等出席支持。晚宴期間，王賢誌主席向在場嘉賓分享在東華三院推動善業的經歷及感受，感謝家人一直以來的支持和鼓勵，並承諾未來一年將以「崇賢尚善，唯仁是依；慎思慈行，惠及萬家」為管治之道，讓本院的慈業持續發展，惠及千家萬戶。

晚宴場外特別設置了多個東華三院社會企業的攤位，包括「兩生花花店」、「心思良品」、「愛烘焙麵包工房iBakery」等，以展示多元化的產品及作品，讓賓客欣賞不同能力人士的創作及努力的成果。

Inauguration Ceremony of TWGHs Board of Directors 2018/2019 and Joint Dinner of Boards of Directors 2017/2018 and 2018/2019

The TWGHs Board of Directors 2018/2019 took the oath of office at the Inauguration Ceremony held on 3 April 2018 at the Assembly Hall of Tung Wah Hospital, with the Hon. LAU Kong Wah, JP, Secretary for Home Affairs, officiating, and shouldered the responsibility of governing TWGHs.

Outlining the Group's service development plans in the coming year, Mr. Vinci WONG, the Chairman, mentioned that the Board of Directors has held fast to the mission and commitment of the Group to formulate developmental strategies for the next 5 years with the senior management team, with the aim of providing more comprehensive services to the community. He invited continued support from the government and the public to help TWGHs spread the love and build a better society. The Hon. LAU Kong Wah, JP, Secretary for Home Affairs, presented certificates of merit to the Board of Directors and Advisory Board 2017/2018 in appreciation of their efforts and contribution during the past year.

The Joint Dinner of the Boards of Directors 2017/2018 and 2018/2019 was held the same evening at Kerry Hotel, Hong Kong, attended by the Hon. LAU Kong Wah, JP, Secretary for Home Affairs, the Hon. YEUNG Yun Hung, Kevin, JP, Secretary for Education, former TWGHs Chairmen and Directors as well as celebrities. Speaking at the Dinner, Mr. Vinci WONG, the Chairman, shared his experience and thoughts on the promotion of TWGHs' philanthropic projects, and expressed his gratitude to his family for their support. He promised to serve the community wholeheartedly in the coming year with the motto of "Espousing the wisdom of the sage, advocating the virtues of benevolence, serving and benefiting the community with a thoughtful mind and compassionate heart".

Various booths of TWGHs social enterprises, including Rinato Eco Floral Shop, Smiling Heart, and iBakery, were set up outside the banquet hall to showcase the products and works by people with different abilities.



▲ 戊戌年主席王賢誌先生(右)從丁酉年主席李添麟博士太平紳士(左)手上接過契據及印信。
Mr. Vinci WONG (right), the Chairman, received the title deeds and seal from Dr. LEE Yuk Lun, JP (left), Chairman 2017/2018.



▲ 王賢誌主席(前排右)聯同董事局成員宣誓就職。
Mr. Vinci WONG (first row, right), the Chairman, and Board Members took the oath of office.

▶ 王賢誌主席於晚宴上向在場嘉賓分享在東華三院推動善業的經歷及感受。
Mr. Vinci WONG, the Chairman, shared his experience and thoughts on the promotion of TWGHs' philanthropic projects at the Dinner.



▲ 王賢誌主席(前排右五)聯同董事局成員與民政事務局長劉江華太平紳士(前排右六)、教育局局長楊潤雄太平紳士(前排右七)於聯歡晚宴上合照
Group photo of Mr. Vinci WONG (front row, right 5), the Chairman, and Board Members at the Joint Dinner with the Hon. LAU Kong Wah, JP (front row, right 6), Secretary for Home Affairs, the Hon. YEUNG Yun Hung, Kevin, JP (front row, right 7), Secretary for Education

▶ 王賢誌主席(後排左四)與本院社企「愛烘焙麵包工房iBakery」的員工於聯歡晚宴上合照
Group photo of Mr. Vinci WONG (back row, left 4), the Chairman, and staff of iBakery, a TWGHs social enterprise



◀ 東華三院屬校學生的音樂表演為晚宴加添色彩。
Singing performance of TWGHs students brightened up the Dinner.



WeChat ID:
Tung_Wah_Group



東華三院網站
TWGHs Website